

Prononcer /i/ (sit)

FF J'observe, j'écoute 01-a

- a** Écoutez plusieurs fois ces paires de mots en concentrant votre attention sur la voyelle. Le premier mot est en français, le second en anglais.

Français /i/	Anglais /ɪ/
liste	list
brique	brick
disque	disc
kilt	kilt
Miss	Miss
film	film

- Entendez-vous la différence entre ces deux sons ?
À votre avis, pourquoi a-t-on recours à deux symboles phonétiques différents pour les représenter ?

FF Je retiens

Le /i/ anglais et le /i/ français sont différents. Il est important d'en avoir conscience. C'est pour cela que l'on utilise deux symboles phonétiques distincts pour les représenter. D'ailleurs, les francophones sont souvent trahis par leur emploi du son /i/ au lieu du /ɪ/ !

• Pronunciation

Pour prononcer le /i/ anglais, travaillez sur l'écart entre la langue et le palais. Prononcez alternativement /i/ français et /ɪ/ anglais : abaissez un peu la langue quand vous passez au second. L'écart langue-palais est en effet plus grand pour le son anglais /i/.

Quand vous prononcez le /i/ anglais,
pensez en même temps au É du français (/ɛ/).

Travaillez sur l'écart entre la langue et le palais.

FF Je m'entraîne

1-1 / 1-2 / 1-3

1 Entendre la différence entre /i/ et /ɪ/

Les mots ci-dessous sont soit français (ils contiennent /i/), soit anglais (ils contiennent /ɪ/).

- Écoutez et mettez une croix dans la colonne appropriée.

	Français /i/	Anglais /ɪ/
kilt	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
stick	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
hit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
ring	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
mix	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
chips	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
kit	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
quiz	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
clip	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
twist	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
tennis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Alice	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

2 Prononcer /ɪ/ dans des mots

- Écoutez et répétez les paires de mots suivantes*. Passez du français à l'anglais en appliquant les conseils prodigués (penser É et augmenter l'écart langue-palais).

Français /i/	Anglais /ɪ/
mythe	myth
clic	click
six	six
suisse	Swiss
lippe	lip
risque	risk
limite	limit
Philippe	Philip
Phil	Phil
mystique	mystic
Édith	Edith

* Les mots de chaque paire ont le même sens.

3 Prononcer /ɪ/ dans des phrases

- Écoutez et répétez en appliquant les conseils de la fiche (penser É ; augmenter l'écart langue-palais) :
 - dans un premier temps, répétez les mots isolés,
 - puis répétez ces mêmes mots inclus dans des phrases.
- Vous pourrez ensuite vous enregistrer et vous réécouter.

1 PhIlip / crItic

→ Is PhIlip a crItic?

Philippe est-il un critique ?

2 this / Swiss / sInger / clip / big / hit / isn't / it

→ This Swiss sInger's clip is a big hit, isn't it?

Le clip de ce chanteur suisse est un gros tube, non ?

3 Bill / prInted / it / in / ink / it / still / bit

→ Bill's prInted it in ink and it's still a bit wet.

Bill l'a imprimé à l'encre et ce n'est pas encore tout à fait sec.

4 will / risk / slipped / disc / lift / big / bricks

→ Will they take the risk of a slipped disc and lift the big bricks?

Vont-ils prendre le risque de se faire une hernie discale en soulevant ces grosses briques ?

5 Alice / pOsitive / quiz

→ Alice was pOsitive and aced her pop quiz.

Alice était optimiste et a eu un très bon résultat à son interrogation surprise.

6 Miss / LIZzy / did / twist / dIZzy

→ Miss LIZzy did the twist and was dIZzy.

Miss Lizzy dansa le twist et fut prise de vertiges.

7 tips / slim / swim / skip / hip / hItches

→ Tips to get slim: swim, skip or do hip hItches!

Astuces pour mincir : nager, sauter à la corde ou faire des exercices de déhanchement !

8 click / in / Exit

→ Click to log in, then click to Exit.

Cliquez pour vous connecter, puis cliquez pour sortir.

Corrigé de la fiche : page 33